

# FACULTAD DE LENGUAS

-----

Sesión Ordinaria: 4 de septiembre de 2019.

-----

## ACTA N° 12

-----

Presidencia del señor vicedecano, Mgter. Martín Salvador CAPELL

-----

Secretaría a cargo del señor Secretario, Ab. Pablo Pulisich

-----

### CONSEJEROS PRESENTES:

**Profesores:** PASQUINI, Marina; AGÜERO, Gustavo; OLIVA, María Belén; RAFFO, Carlos; BOCCA, Ana María; GALLINA, Natalia; DER OHANNESIAN, Nadia.

**Egresados:** ABRIOLA, Mercedes.

**Estudiantes:** BONDONE, María; OLMOS, Julián; NIETO VERRI, Germán; GALARZA, Marcos; TORREJÓN, Matías; ROSSI, Dana.

**No Docentes:** SOSA, Juan Carlos.

**HONORABLE CONSEJO DIRECTIVO**  
**DECANA: Dra. Elena del Carmen PEREZ**  
**VICEDECANO: Mgter. Martín Salvador CAPELL**

**Por los Profesores Titulares y Asociados:**

**Titulares:**

REGUERA, Silvia Alejandra  
 PASQUINI, Marina Haydée  
 MARCHIARO, Silvana

**Suplentes:**

PALACIO, Marta Inés  
 ROMANO, María Elisa  
 AGÜERO, Gustavo

**Por los Profesores Adjuntos:**

OLIVA, María Belén  
 RAFFO, Carlos Javier  
 BALLESTEROS, Luis Alejandro

BADUY, Marta Susana  
 SPATARO, Claudia Alejandra  
 MOSCONI, Carolina

**Por los Auxiliares de la Docencia:**

BOCCA, Ana María  
 GALLINA, Natalia Susana  
 DER OHANNESIAN, Nadia

RIUS, Natalia  
 COCACHE, Laura  
 ROATTINO, María Laura

**Por los Egresados:**

ABRIOLA, Mercedes  
 PERALTA, Stella Maris

D´ADAM, Antuel  
 JUÁREZ, Myriam

**Por los Estudiantes:**

BONDONE, María  
 NASANOVSKY, Abigail Rocío  
 MORE, Benito Pablo  
 ROSSI, Dana  
 TORREJÓN, Matías Gonzalo  
 INSAURRALDE, María José

ANGULO, Nahuel David  
 OLMOS, Miqueas Julián  
 NIETO VERRI, Germán Roberto  
 GALARZA, Marcos César  
 RASSETTO, Delfina  
 VELEZ, Agustín Eduardo

**Por el Personal No Docente:**

SOSA, Juan Carlos

VELASCO, Lucas Pablo

## SUMARIO.

- I - ACTA N°11 de 21 de agosto de 2019.
  - II - SECRETARÍA HCD. INFORME. Pág. 4.
  - III - ASUNTOS ENTRADOS. Pág. 4.
  - IV - RESOLUCIONES DECANALES AD REFERENDUM. Pág. 6.
  - V - DESPACHOS DE COMISIÓN. Pág. 11.
    - *Comisión de Vigilancia y Reglamento: 1 a 12.*
    - *Comisión de Enseñanza: 1 a 3.*
    - *Comisión Conjunta: 1 y 8.*
  - VI - ASUNTO SOBRE TABLAS. CONSIDERACIÓN. Pág. 19.
-

*-En la ciudad de Córdoba, a cuatro días del mes de septiembre de 2019, se reúne el HONORABLE CONSEJO DIRECTIVO de la Facultad de Lenguas con con la presidencia del señor vicedecano, Mgter. Martín Salvador Capell y la presencia de los representantes de los estamentos que integran el Cuerpo, considerando los siguientes asuntos:*

*-Es la hora 10.35.*

## I. ACTA

*-Se da cuenta del Acta N°11, de 21 de agosto de 2019, la que se reserva en Secretaría por el término de cinco días hábiles, período tras el cual, si no se le formula observaciones, se dará por aprobada.*

## II. SECRETARÍA HCD. INFORME

**SR. SECRETARIO (Ab. Pulisch).**- Desde la Secretaría del Consejo Directivo informar que en la aprobación por parte del Cuerpo del tribunal del Ciclo de Nivelación 2020 se omitió el área Gramática del Español, lo que se rectificará mediante una nueva resolución.

*-Se toma conocimiento.*

## III. ASUNTOS ENTRADOS

**1. EXP-UNC: 34166/2019 CAUSANTE: MGTR. MARIA DOLORES TREBUCQ ASUNTO: MGTR. MARIA DOLORES TREBUCQ - INFORMA Y PRESENTA SOLICITUD EN RELACION A LA E.D.L.E.-**

**2. EXP-UNC: 40253/2019 CAUSANTE: MGTR. MARIELA A. BORTOLON - SECRETARIA ACADEMICA F.L. ASUNTO: MGTR. MARIELA A. BORTOLON - SECRETARIA ACADEMICA F.L. - SOLIC. AMPLIACION DEL PERIODO DEL ÚLTIMO PARCIAL DE 2º CUATRIMESTRE 2019.-**

**3. EXP-UNC: 39520/2019 CAUSANTE: MARIA BONDONE Y DELFINA RASETTO ASUNTO: MARIA BONDONE Y DELFINA RASETTO PRESENTAN**

**PROYECTO DE "PROGRAMA DE SEGUIMIENTO Y MEJORA PERIODICA DE LA TAREA DOCENTE".-**

**4. EXP-UNC: 42052/2019 CAUSANTE: SECRETARIA ACADEMICA F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. - PRESENTA PROPUESTA DE MODIFICACION DE LA RHCD 160/2009 REF. AL PRECICLO DE NIVELACION.-**

**5. EXP-UNC: 41404/2019 CAUSANTE: PROF. MARIA CRISTINA DALMAGRO ASUNTO: PROF. MARIA CRISTINA DALMAGRO - SOLIC. LICENCIA CON GOCE DE HABERES.-**

**6. EXP-UNC: 40927/2019 CAUSANTE: PROF. IVANA MARIA ALOCHIS ASUNTO: PROF. IVANA MARIA ALOCHIS PRESENTA RENUNCIA.-**

**7. EXP-UNC: 6373/2019 CAUSANTE: DRA. GRACIELA FERRERO - SEC. DE POSGRADO F.L. ASUNTO: DRA. GRACIELA FERRERO - SEC. DE POSGRADO F.L. - SOLIC. SE APRUEBEN INDIVIDUALMENTE LAS NOMINAS DE LOS SEMINARIOS OPTATIVOS DE LA MAESTRIA EN CULTURAS Y LITERATURAS COMPARADAS.-**

**8. EXP-UNC: 40931/2019 CAUSANTE: MGTR. SANDRA FADDA ASUNTO: MGTR. SANDRA FADDA SOLIC. AUTORIZAC. P/ DICTAR SEMINARIO DE POSGRADO Y PERCIBIR REMUNERACION POR ELLO.-**

**9. EXP-UNC: 41416/2019 CAUSANTE: TRAD. ANABEL ANDREA DITOMASSI ASUNTO: TRAD. ANABEL ANDREA DITOMASSI - SOLIC. LICENCIA POR MATERNIDAD.-**

**10. EXP-UNC: 41711/2019 CAUSANTE: MAESTRANDA ADRIANA CECILIA MILANESIO ASUNTO: MAESTRANDA ADRIANA CECILIA MILANESIO - SOLIC. LICENCIA POR ENFERMEDAD.-**

**11. EXP-UNC: 42512/2019 CAUSANTE: ANDREA BALBI ASUNTO: ANDREA BALBI SOLIC. LICENCIA ESTUDIANTIL.-**

**12. EXP-UNC: 42944/2019 CAUSANTE: DRA. ADRIANA MASSA - DIRECTORA MAESTRIA EN CULTURA Y LITERATURA COMPARADA F.L. ASUNTO: DRA. ADRIANA MASSA - DIRECTORA MAESTRIA EN CULTURA Y LITERATURA COMPARADA F.L. - SOLIC. LA INCLUSION DE SEMINARIOS EN LA R.H.C.D. N° 321/2019.-**

*-El H. Cuerpo se constituye en comisión.*

-----

*-Vuelto a sesión pública, dice el*

**SR. SECRETARIO (Ab. Pulisch).**- Se girarán a la Comisión de Reglamento y Vigilancia los asuntos entrados 1, 8, 9, 10 y 11, a la Comisión de Enseñanza los asuntos entrados 4, 5, 6, 7 y 12, y a la Comisión Conjunta el asunto entrado 3. Se tratará sobre tablas el asunto entrado 2.

*-Asentimiento.*

**IV.**  
**RESOLUCIONES DECANALES AD REFERÉNDUM**

**RD 1656/2019** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA FRANCESA I con extensión a LENGUA FRANCESA II -Sección Francés- a la Prof. Ana FERREIRA CENTENO (Leg. Univ. N°: 7 4.168) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 22 de agosto hasta el 21 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1658/2019** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA I -Asignatura Común, a la Prof. Ana María BOCCA (Leg. Univ. N°: 32.067) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 5 de agosto hasta el 31 de octubre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

-Se abstiene la consejera Bocca.

**RD 1659/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Ana Cecilia CAD (Leg. Univ. N° 49.809) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGIA II -Sección Inglés-, desde el 15 de agosto de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1660/2019** Aceptar la renuncia de la Prof. María Emilia HERRERA (Leg. Univ. N°: 54.589) a un cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra FONÉTICA Y FONOLOGIA II -Sección Inglés-, a partir del 8 de agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1664/2019** Designar con carácter interino al Prof. Sebastián CARIGNANO (D.N.I: 39.303.366) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA I -Asignatura Común-, desde el 8 de agosto hasta el 31 de octubre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1665/2019** Prorrogar la designación por concurso del Prof. María Salvador CAPELL (Leg. Univ. N° 40.781) en 1 (un) cargo de Profesor Adjunto Dedicación Simple (111) en la Cátedra PRÁCTICA GRAMATICAL -Sección Inglés-, desde el 2 de septiembre de 2019 hasta el 12 de mayo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1666/2019** Designar con carácter interino a la Prof. María José BUTELER (Leg. Univ. N° 41 .011) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S.(103) en la Cátedra LITERATURA NORTEAMERICANA-Sección Inglés- desde el 1 de agosto de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1667/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Bárbara Nayla PIÑEIRO DE CASTRO PESSOA (D.N.I: 32.173.928) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra CULTURA V y CULTURA VI -Sección Portugués-, desde el 12 de agosto de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1668/2019** Designar con carácter interino a la Prof. María Paula AGLIOZZO (Leg. Univ. N°: 54.798) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA INGLÉS - ÁREA CIENCIAS SOCIALES Y HUMANAS -FACULTAD DE DERECHO Y CIECNIAS SOCIALES, desde el 1 de septiembre de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1669/2019** Designar con carácter interino a la Prof. María Gema GALVANI GELUSINI (Leg. Univ. N° 53.160) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LINGÜÍSTICA II -Sección Inglés- desde el 3 de septiembre de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1686/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Nélide Beatriz VASCONCELO (Leg. Univ. N° 17.133) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en el TALLER: PRÁCTICAS DE LA COMPRENSIÓN Y DE LA

*PRODUCCIÓN LINGÜÍSTICAS III - Sección Español-, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 1687/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Nélica Beatriz VASCONCELO (Leg. Univ. N° 17.133) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra DIDÁCTICA DEL ESPAÑOL COMO LENGUA MATERNA Y COMO LENGUA EXTRANJERA -Sección Español-, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 1688/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Sabrina Soledad VAILLARD (Leg. Univ. N° 53.529) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA FRANCÉS - FACULTAD DE CIENCIAS AGROPECUARIAS Y FACULTAD DE CIENCIAS EXACTAS, FÍSICAS Y NATURALES, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 1689/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Liliana TOZZI (Leg. Univ. N° 80.378) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra TEORÍA Y CRÍTICA DEL DISCURSO LATINOAMERICANO -Sección Español-, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 1690/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Micaela TENAGUILLO CICCONI (D.N.I.: 36.480.101) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra GRAMÁTICA CONTRASTIVA -Sección Inglés-, desde el 5 de septiembre hasta el 4 de octubre de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

***RD 1691/2019** Designar con carácter interino al Prof. Martín TAPIA KWIECIEN (Leg. Univ. N° 45.370) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S (111) en la Cátedra FONÉTICA, FONOLOGÍA Y MORFOLOGÍA ESPAÑOLAS Y PRINCIPIOS DE CONTRASTIVIDAD -Sección Español-, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-*

*-Se vota y es **APROBADA**.*

**RD 1692/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Gabriela PALACIOS (Leg. Univ. N° 43.617) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA I (Cátedra B) - Asignatura Común-, desde el 16 de septiembre hasta el 15 de octubre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1693/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Gabriela PALACIOS (Leg. Univ. N° 43.617) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA I (Cátedra B) - Asignatura Común-, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1694/2019** Designar con carácter interino a la Prof. María Fernanda NIETO FEMENIA (Leg. Univ. N°: 53.114) en un cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra TRADUCCIÓN COMERCIAL - Sección Inglés-, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1695/2019** Designar con carácter interino a la Prof. María Montserrat HERRERA (Leg. N°: 53.108) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA -Sección Español-, desde el 3 de septiembre hasta el 2 de octubre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1696/2019** Designar con carácter interino a la Prof. María Teresa LÓPEZ (Leg. Univ. N° 51 .528) en un (1) cargo de Profesor Ayudante "B" D.S. (121) en la Cátedra LENGUA CASTELLANA -CICLO DE NIVELACIÓN-, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1697/2019** Designar con carácter interino a la Prof. María Mercedes JALIL (Leg. N°: 50.389) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra MÉTODOS Y TÉCNICAS DE LA TRADUCCIÓN Y TERMINOLOGÍA Y DOCUMENTACIÓN -Sección Inglés-, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1698/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Paula GARCIA FICARRA (Leg. Univ. N°: 36.007) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra METODOLOGÍA DE LA INVESTIGACIÓN LINGÜÍSTICA -Asignatura Común-, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1699/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Graciela Miriam DELFEDERICO (Leg. 47.375) en un (1) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en los MÓDULOS DE IDIOMA INGLÉS -ÁREA CIENCIAS SOCIALES Y HUMANAS- FACULTAD DE CIENCIAS ECONÓMICAS, desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1700/2019** Designar con carácter interino a la Prof. María Victoria ALDAY (Leg. N°: 29.453) en un (1) cargo de Profesor Titular D.S. (103) en la Cátedra TRADUCCIÓN LITERARIA -Sección Francés-, desde el 5 de septiembre hasta el 4 de octubre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1786/2019** Justificar las inasistencias en las que ha incurrido con carácter de licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S.E. (114) en la Cátedra LENGUA INGLESA III -Sección Inglés a la Prof. Adriana CASTRO (Leg. Univ. N°: 43.562) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 hasta el 15 de agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1788/2019** Conceder licencia sin goce de haberes en 1 (un) cargo de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra OBSERVACIÓN Y PRÁCTICA DE LA ENSEÑANZA II -Sección Inglés- a la Prof. Irina del Valle BARREA (Leg. Univ. N°: 49.460) por el Art. 49°, Ap. 11 inc. a) del Convenio Colectivo de Trabajo para los Docentes de la Universidad Nacional de Córdoba desde el 1 hasta el 30 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1790/2019** Designar con carácter interino a la Prof. Marianela MORA (Leg. Univ. N° 39.155) en un (1) cargo de Profesor Adjunto D.S.E. (110) en la Cátedra INTRODUCCIÓN A LA LITERATURA DE HABLA INGLESA con extensión a TEORÍA Y ANÁLISIS DEL DISCURSO LITERARIO -Sección Inglés-, desde el 16 de agosto hasta el 15 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1792/2019** Designar con carácter interino al Prof. Paul Alexis CARRERA (Leg. 54.218) en DOS (2) cargos de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra LENGUA INGLESA II -Sección Inglés-, desde el 16 de agosto hasta el 15 de septiembre de 2019.-

-Se vota y es **APROBADA**.

**RD 1794/2019** Dejar sin efecto a partir del 13 de agosto próximo pasado, la designación por Resolución Decanal 518/19 de la Prof. Marianela MORA (Leg. Univ. N°: 39.155) en 2 (DOS) cargos de Profesor Asistente D.S. (115) en la Cátedra INTRODUCCIÓN A LA LITERATURA DE HABLA INGLESA-Sección Inglés-.

-Se vota y es **APROBADA**.

## V.

### DESPACHOS DE COMISIÓN

#### COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO

##### 1.

EXP-UNC: 0036911/2019 CAUSANTE: CONSEJERAS ESTUDIANTILES POR AIEL ASUNTO: **CONSEJERAS ESTUDIANTILES POR AIEL PRESENTAN PROYECTO P/ MODIFICAR REGLAMENTO DE LICENCIAS ESTUDIANTILES.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: MODIFICAR EL REGLAMENTO DE LICENCIAS ESTUDIANTILES DE LA SIGUIENTE MANERA: CORRESPONDERÁ EL OTORGAMIENTO DE LICENCIA EN LOS SIGUIENTES CASOS:**

- **DE PARIENTES CONSANGUÍNEOS DE PRIMER GRADO Y CÓNYUGE, 7 DÍAS CORRIDOS.**

- **DE PARIENTES CONSANGUÍNEOS DE SEGUNDO GRADO Y AFINES DE PRIMER Y SEGUNDO GRADO, 5 DÍAS CORRIDOS.**

SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

2.

EXP-UNC: 0036547/2019 CAUSANTE: PROF. ANDREA DE LOS ANGELES CANAVOSIO ASUNTO: PROF. ANDREA DE LOS ANGELES CANAVOSIO - SOLIC. POSTERGACION DE CONCURSO DE SU CARGO INTERINO Y POSTERGACION DE LA PRESENTACION A CARRERA DOCENTE DE SU CARGO CONCURSADO.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: INSTRUIR A SECRETARIA ACADÉMICA Y AL DEPARTAMENTO DE CONCURSOS DE LA FACULTAD DE LENGUAS A EFECTIVIZAR EL CONCURSO DE PROF. TITULAR SEMIEXCLUSIVO EN LA CÁTEDRA DE FONÉTICA Y FONOLOGÍA II ANTES DEL 12/12/2019. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

3.

EXP-UNC: 0031053/2019 CAUSANTE: DRA. MARIA CRISTINA DALMAGRO ASUNTO: DRA. MARIA CRISTINA DALMAGRO - SOLIC. AUTORIZACION DE DICTADO Y COBRO DE HONORARIOS P/ CURSO DE POSGRADO.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: SE AUTORICE EL DICTADO Y EL COBRO DE HONORARIOS DEL CURSO TITULADO "TALLER DE TRABAJO FINAL" EN EL MARCO DE LA ESPECIALIZACIÓN EN LENGUAJES Y COMUNICACIÓN DIGITAL, DICTADO POR LA DRA. MARÍA CRISTINA DALMAGRO. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

4.

EXP-UNC: 37146/2019 CAUSANTE: DRA. GRACIELA FERRERO - SEC. DE POSGRADO F.L. ASUNTO: DRA. GRACIELA FERRERO - SEC. POSGRADO F.L. - SOLIC. RENOVACION DE INTEGRANTE DEL COMITE ACADEMICO DE LA ESPECIALIZACION EN DIDACTICA DE LAS LENGUAS EXTRANJERAS.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: RENOVAR LA DESIGNACIÓN DE LA MGTR. PATRICIA LAURÍA COMO INTENGRANTE DEL

**COMITÉ ACADÉMICO DE LA ESPECIALIZACIÓN EN DIDÁCTICA DE LAS LENGUAS EXTRANJERAS. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

**5.**

**EXP-UNC: 37778/2019 CAUSANTE: VALERIA ALIDA BONZANO ASUNTO: VALERIA ALIDA BONZANO - SOLIC. LICENCIA ESTUDIANTIL.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: OTORGAR LICENCIA ESTUDIANTIL A LA SRTA. VALERIA ALIDA BONZANO, DESDE EL 24/06/2019 HASTA EL 10/07/2019. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

**6.**

**EXP-UNC: 37310/2019 CAUSANTE: MARIA PAULA DUTARI ASUNTO: MARIA PAULA DUTARI SOLIC. LICENCIA ESTUDIANTIL.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: OTORGAR LICENCIA ESTUDIANTIL A LA SRTA. MARÍA PAULA DUTARI, DESDE EL 27/08/2019 HASTA EL 29/11/2019. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

**7.**

**EXP-UNC: 36846/2019 CAUSANTE: PROF. DRA. MARTA PALACIO ASUNTO: PROF. DRA. MARTA PALACIO - SOLIC. AUTORIZACION P/ ELABORAR Y DICTAR ASIGNATURA.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: AUTORIZAR A LA DRA. PALACIO PARA ELABORAR Y DICTAR LA ASIGNATURA TALLER DE TRABAJO FINAL I, MÉTODOS DE INVESTIGACIÓN DIDÁCTICA, SIN COBRO DE HONORARIOS. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

**8.**

**EXP-UNC: 35767/2019 CAUSANTE: NATALIA GOMEZ CALVILLO, ANA CECILIA PEREZ, ADRIANA CASTRO, CLAUDIA BOSSIO, CECILIA LUQUE, MELANIA PEREYRA, IRENE AUDISIO, E. PABLO MOLINA AHUMADA, GUSTAVO AGÜERO, MIGUEL KOLEFF, MARIO LOPEZ BARRIOS Y JULIO**

MANZANELLI.- ASUNTO: **DOCENTES FIRMANTES SOLIC. PRORROGA PARA EL TRATAMIENTO DEL "PROYECTO DE NUEVO REGLAMENTO DE FUNCIONES DOCENTES".- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: PRORROGAR EL TRATAMIENTO DEL PROYECTO DE NUEVO REGLAMENTO DE FUNCIONES DOCENTES, POR EL TÉRMINO DE UN MES A PARTIR DEL DÍA DE LA FECHA. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

9.

EXP-UNC: 37315/2019 CAUSANTE: MGTR. ANDREA CANAVOSIO ASUNTO: **MGTR. ANDREA CANAVOSIO SOLIC. LICENCIA CON GOCE P/ REALIZAR ESTUDIOS DE POSGRADO EN EL EXTRANJERO.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: OTORGAR A LA PROF. CANAVOSIO LICENCIA CON GOCE DE HABERES, EN SUS CARGOS CONCURSADOS, DESDE EL 12/12/19 HASTA EL 12/12/20. ESTA SOLICITUD SE ENMARCA EN EL ART. 4 INC. E DEL CONVENIO COLECTIVO DE TRABAJO PARA LOS DOCENTES DE LA UNC. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-**

**CONS. OLIVA.-** Cuando confeccionamos el despacho lo hicimos teniendo en cuenta aquello que el Convenio Colectivo de Trabajo establece pero luego, continuando con su análisis, entendimos que hacía referencia a que la docente debe ser profesora regular para hacerse lugar al pedido. En este sentido correspondería otorgarle licencia a la profesora Canavosio también en su cargo interino por el período de designación en el mismo, es decir hasta el 31 de marzo de 2020, oportunidad en la cual se activaría el cargo concursado puesto que está de licencia por cargo de mayor jerarquía.

**SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).-** Hará uso de la palabra la Secretaria Académica.

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-----

-Vuelto a sesión pública, dice la

**SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).-** Se sugiere, en consecuencia, otorga a la profesora

otorgar a la profesora Canavosio licencia con goce de haberes en un cargo de PADSE en la asignatura Lengua Inglesa II desde el 12 de diciembre hasta el 11 de diciembre de 2020 y en un cargo de PTDSE en la asignatura Fonética y Fonología II, desde el 12 de diciembre de 2019 hasta el 31 de marzo de 2020.

En consideración.

-Se vota y es **APROBADO**.

10.

**EXP-UNC: 38465/2019 CAUSANTE: SOFIA STECHINA ASUNTO: SOFIA STECHINA SOLIC. LICENCIA ESTUDIANTIL.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: OTORGAR LICENCIA ESTUDIANTIL A LA SRTA. SOFIA STECHINA DESDE EL 26 DE AGOSTO DE 2019 HASTA EL 24 DE ABRIL DE 2020. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

11.

**EXP-UNC: 37659/2019 CAUSANTE: DR. MIGUEL KOLEFF - DIR. MAESTRIA EN LENGUAJES E INTERCULTURALIDAD F.L. ASUNTO: DR. MIGUEL KOLEFF - DIR. MAESTRIA EN LENGUAJES E INTERCULTURALIDAD F.L. - SOLIC. TOMA DE VISTA DE EGRESADOS TERCARIOS DE LA CUARTA COHORTE DE MLEI.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: TOMAR VISTA DE LOS EGRESADOS DE INSTITUTOS TERCARIOS (LASORELLA, MELINA Y PONCE, LUCIA) QUE SE INCORPORAN COMO ALUMNOS DE LA CUARTA COHORTE DE MLEI. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

12.

**EXP-UNC: 38476/2019 CAUSANTE: PROF. SILVANA MARCHIARO ASUNTO: PROF. SILVANA MARCHIARO SOLIC. SOLIC. SE ACEPTE EL PEDIDO DE ADSCRIPCION DE CECILIA RAMELLO.- LA COMISIÓN DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO ACONSEJA: ACEPTAR LA SOLICITUD DE ADSCRIPCIÓN DE LA TRADUCTORA CECILIA RAMELLO, EN EL SEMINARIO DE INTERCOMPRENSIÓN EN LENGUAS ROMANCES DEL PROFESORADO DE PORTUGUÉS. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

**COMISIÓN DE ENSEÑANZA**

1.

EXP-UNC: 0036486/2019 CAUSANTE: PROF. MARIA INES ARRIZABALAGA ASUNTO: PROF. MARIA INES ARRIZABALAGA - SOLIC. RECONSIDERACION DE SU PEDIDO DE LICENCIA SIN GOCE DE HABERES.- LA COMISIÓN DE ENSEÑANZA ACONSEJA: ELEVAR LOS EXPEDIENTES 22715/2019 Y 36486/2019 A LA DIRECCIÓN DE ASUNTOS JURÍDICOS A FIN DE QUE SE EXPIDAN AL RESPECTO. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

2.

EXP-UNC: 14911/2019 CAUSANTE: DANIELA MOYETTA ASUNTO: DANIELA MOYETTA - SOLIC. SU BAJA DEL DOCTORADO EN CIENCIAS DEL LENGUAJE.- LA COMISIÓN DE ENSEÑANZA ACONSEJA: TOMAR CONOCIMIENTO DE LA BAJA DE LA REGULARIDAD EN EL DOCTORADO EN CIENCIAS DEL LENGUAJE DE DANIELA MOYETTA, DNI 24.464.921. SALA DE COMISIONES, 28 DE Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

3.

EXP-UNC: 38473/2019 CAUSANTE: SECRETARIA ACADEMICA F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. SOLIC. APROBACION DEL PROGRAMA DEL SEMINARIO DE INTERCOMPRESION EN LENGUAS ROMANCES - SECC. PORTUGUES.- LA COMISIÓN DE ENSEÑANZA ACONSEJA: APROBAR EL PROGRAMA DEL SEMINARIO DE INTERCOMPRESIÓN EN LENGUAS ROMANCES, SECCIÓN PROTUGUÉS, A CARGO DE LA PROF. SILVANA MARCHIARO, DESDE EL 05 DE AGOSTO DE 2019. SALA DE COMISIONES, 28 de Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

**Comisión Conjunta:**

1.

NOTA-UNC: 0001551/2019 CAUSANTE: PROF. MARIA GABRIELA LUGONES ASUNTO: PROF. MARIA GABRIELA LUGONES PRESENTA PROGRAMA DE ANTROPOLOGIA CULTURAL - SECC. COMUN - DEL AÑO

**ACADEMICO 2019.- (con informe). LAS COMISIONES DE ENSEÑANZA Y DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO EN CONJUNTO ACONSEJAN: APROBAR EL PROGRAMA DE ANTROPOLOGÍA CULTURAL E INSTRUIR A SECRETARÍA ACADÉMICA PARA QUE INFORME A LA DOCENTE SOBRE EL CAMBIO QUE DEBERÁ EFECTUAR EN EL APARTADO: “CURSADO Y CONDICIONES” DE SU PROGRAMA SEGÚN EL ART. 6 INC. 5 DEL REGLAMENTO (RHCD 104/2019). SALA DE COMISIONES, 28 de Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

**2.**

**EXP-UNC: 0036499/2019 CAUSANTE: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. REMITEN DOCUMENTACION REF. A CARRERA DOCENTE, AREA TRADUCCION, DE CLAUDIA RITA BOSSIO.- LAS COMISIONES DE ENSEÑANZA Y DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO EN CONJUNTO ACONSEJAN: TOMAR CONOCIMIENTO DE LA DOCUMENTACIÓN DE LA PROF. CLAUDIA RITA BOSSIO, REFERIDA A EVALUACIÓN DE CARRERA DOCENTE - ÁREA TRADUCCIÓN, Y ELEVAR AL HCS A SUS EFECTOS. SALA DE COMISIONES, 28 de Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

**3.**

**EXP-UNC: 0036498/2019 CAUSANTE: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. - REMITEN DOCUMENTACION REF. A CARRERA DOCENTE, AREA TRADUCCION, DE GUILLERMO ASTIGARRAGA.- LAS COMISIONES DE ENSEÑANZA Y DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO EN CONJUNTO ACONSEJAN: TOMAR CONOCIMIENTO DE LA DOCUMENTACIÓN DEL PROF. GUILLERMO ASTIGARRAGA, REFERIDA A EVALUACIÓN DE CARRERA DOCENTE - ÁREA TRADUCCIÓN, Y ELEVAR AL HCS A SUS EFECTOS. SALA DE COMISIONES, 28 de Agosto de 2019.-**

-Se vota y es **APROBADO**.

## 4.

EXP-UNC: 37167/2019 CAUSANTE: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. REMITEN DOCUMENTACION REF. A CARRERA DOCENTE, AREA TRADUCCION, DE ANA FERREIRA CENTENO.- LAS COMISIONES DE ENSEÑANZA Y DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO EN CONJUNTO ACONSEJAN: TOMAR CONOCIMIENTO DE LA DOCUMENTACIÓN DE LA PROF. ANA FERREIRA CENTENO, REFERIDA A EVALUACIÓN DE CARRERA DOCENTE - ÁREA TRADUCCIÓN, Y ELEVAR AL HCS A SUS EFECTOS. SALA DE COMISIONES, 28 de Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

## 5.

EXP-UNC: 37148/2019 CAUSANTE: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. REMITEN DOCUMENTACION REF. A CARRERA DOCENTE, AREA TRADUCCION, DE MARIA CECILIA AGUADO.- LAS COMISIONES DE ENSEÑANZA Y DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO EN CONJUNTO ACONSEJAN: TOMAR CONOCIMIENTO DE LA DOCUMENTACIÓN DE LA PROF. MARIA CECILIA AGUADO, REFERIDA A EVALUACIÓN DE CARRERA DOCENTE - ÁREA TRADUCCIÓN, Y ELEVAR AL HCS A SUS EFECTOS. SALA DE COMISIONES, 28 de Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

## 6.

EXP-UNC: 39493/2019 CAUSANTE: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. - REMITEN DOCUMENTACION REF. A CARRERA DOCENTE, AREA FORMACION DOCENTE, DE MARIA ISABEL JURI.- LAS COMISIONES DE ENSEÑANZA Y DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO EN CONJUNTO ACONSEJAN: TOMAR CONOCIMIENTO DE LA DOCUMENTACIÓN DE LA PROF. MARIA ISABEL JURI, REFERIDA A EVALUACIÓN DE CARRERA DOCENTE - ÁREA FORMACIÓN DOCENTE, Y ELEVAR AL HCS A SUS EFECTOS. SALA DE COMISIONES, 28 de Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

## 7.

EXP-UNC: 39495/2019 CAUSANTE: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. - REMITEN DOCUMENTACION REF. A CARRERA DOCENTE, AREA FORMACION DOCENTE, DE IRINA DEL VALLE BARREA.- LAS COMISIONES DE ENSEÑANZA Y DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO EN CONJUNTO ACONSEJAN: TOMAR CONOCIMIENTO DE LA DOCUMENTACIÓN DE LA PROF. IRINA DEL VALLE BARREA, REFERIDA A EVALUACIÓN DE CARRERA DOCENTE - ÁREA FORMACIÓN DOCENTE , Y ELEVAR AL HCS A SUS EFECTOS.SALA DE COMISIONES, 28 de Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

## 8.

EXP-UNC: 39498/2019 CAUSANTE: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. ASUNTO: SECRETARIA ACADEMICA F.L. Y DPTO. DE CONCURSOS DOCENTES F.L. - REMITEN DOCUMENTACION REF. A CARRERA DOCENTE, AREA FORMACION DOCENTE, DE MELANIA CLARA PEREYRA.- LAS COMISIONES DE ENSEÑANZA Y DE VIGILANCIA Y REGLAMENTO EN CONJUNTO ACONSEJAN: TOMAR CONOCIMIENTO DE LA DOCUMENTACIÓN DE LA PROF. MELANIA CLARA PEREYRA, REFERIDA A EVALUACIÓN DE CARRERA DOCENTE - ÁREA FORMACIÓN DOCENTE , Y ELEVAR AL HCS A SUS EFECTOS.SALA DE COMISIONES, 28 de Agosto de 2019.-

-Se vota y es **APROBADO**.

## VI.

## ASUNTO SOBRE TABLAS. CONSIDERACIÓN

## 1.

SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).- Se considerará el asunto entrado 2, expediente 40253/2019.

-El H. Cuerpo se constituye en comisión.

-----

*-Vuelto a sesión pública, dice el*

**SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).**- En consideración la propuesta de rectificación de la resolución del Consejo n°341/2018 y donde dice "Asignaturas Anuales. Último parcial segundo cuatrimestre (con dictado de clases hasta el 31/10/2019). 12/10/2019 al 31/10/2019" deberá decir "Asignaturas Anuales. Último parcial segundo cuatrimestre (con dictado de clases hasta el 31/10/2019). 05/10/2019 al 31/10/2019".

*-Se vota y es **APROBADA**.*

**SR. VICEDECANO (Mgter. Capell).**- No habiendo más asuntos que tratar, se levanta la sesión.

*-Es la hora 11.05.*

*frd.*